

FARMACIAS

► Servicio de 9.30 de la mañana a 22.00 horas:
Plaza de los Aros, 2. Elena Valdés Ruiz.
Muro, 8 (entre Gamazo y Dos de Mayo). Raquel Torron Vega.
Plaza Circular, 2. Farmacia Crespo.
García Morato, 40 (junto al puente). Elena Fernández Fernández.
Mota, 2 (esquina Paseo Zorrilla-La Rubia). Concepción Alaguero Marbán.
Av. de Burgos, 6-8 (junto gasolinera de Puent Mayor, La Victoria). José M^o López Merino.
Salud, 31 (Pilarica). Jaime Toranzo García.
Dr. Morales s/n (paralela a Madre de Dios). Pedro Tieceño Galán.
Padre Manjón, 54 (Delicias). Farmacia Noqueiras-García.

► Servicio nocturno (de 22.00 a 9.30; sábados hasta las 10 de la mañana)
López Gómez, 5. Javier Martínez del Castillo.
Júpiter, s/n (esq. Avda. Gijón, La Victoria). Josefina Borrego Bellido.
Paseo de Zorrilla, 85. Esther Vicente Reguero.
 ► Abierto todos los días del año (de 9.30 a 22.00 horas)
C/ Doctor Morales, s/n (Paralela a Madre de Dios). Pedro Tieceño Galán.
 ► Abierto todos los días del año (de 9.00 a 22.30 horas)
C/ Puente Colgante, 41 (esquina C/ Toreros). Carmen Galván.

OBRAS

CALLES CORTADAS
 ► C/ Abierta entre Embajadores y Avda. Segovia. ► C/ Alcabete entre Pz. Gutiérrez Semprún y Huelva. ► C/ Albeniz entre Paseo Juan de Austria y Barbieri. ► C/ Andalucía entre Castellón y Plaza Gutiérrez Semprún. ► C/ Covadonga entre Pz. Batallas y Huertas. ► Avda de los Recreos entre Tajarro y Mieses. ► Paseo Farnesio 41. ► C/ Fray Luis de León entre Regalado y López Gómez. ► C/ Fuen te el Sol entre Jardín Botánico y Osa Mayor. ► C/ Gutiérrez Semprún frente nº1, 2, 3 y 4. ► Avda. Irún entre Estrella y Luna. ► C/ María de Molina entre Doctrinas Pz. Zorrilla. ► C/ Meridiano entre Hogar y Oriental. ► C/ Murcia entre Pz. Gutiérrez Semprún y Alicante. ► C/ Nuñez de Arce entre López Gómez y Cánovas del Castillo. ► C/ paullina Harriet entre G. Fernández y Juan de Juni. ► C/ Perú entre Pz. Madrid y Galatea. ► Avda. Salamanca altura Museo de la Ciencia. ► C/ Santa María civ Menéndez Pelayo. ► C/ Sargento Provisional y civ Juan Carlos I. ► C/ Toreros entre Peral y Puente Colgante. ► C/ Via entre Higinio Mangas y San Rafael. ► Paseo Zorrilla frente Academia de Caballería.

CARRETERAS EN OBRAS

CL-600: De Simancas a Puente Duero.
CL-600: En cruce con N-601. **CL-601:** De Santiago del Arroyo a límite con Segovia. **CL-602:** Travesía de Olmedo. **VA-113:** De Valladolid a Cabezón. **VA-801:** De Fuente el Sol a Castrejón. **VA-931:** Travesía de Vega de Rulponce.

Tránsitos

NACIMIENTOS

Ibañ Díaz Magariño. Marcos Hinojosa Ballester. Rodrigo Alfonso Velasco. Alex de la Fuente Martín. Gonzalo de la Fuente Martín. María Paniagua Hernández. Daniel Juárez Mariner. Hugo Martín Barrio. Raquel Pérez Esteban.

DEFUNCIONES

José María Rubio Rubio. Teodoro Arellano Redondo. Mariano Medina Gijón. Leoncio Velasco Bragado. Juan Trigueros Trigueros. Elisa Alonso Alonso. María Engracia de Carrillo Planillo. Edelmiria Sánchez López. Ana María Isamat Caparros. Aurelio Sahagún Valverde.

CONVOCATORIAS

■ CINE

► **Ciclo Cine Español.** XLI Ciclo de Cine Español años 40. Día 2 de agosto: «Rojo y negro», de Carlos Arévalo. Día 3: «Fortunato», de Fernando Delgado. Día 4: «Domingo de Carnaval», de Edgar Neville. Día 5: «Vida en sombras», de Lorenzo Llobet Gracia. Tendrá lugar a las 19.30 horas en el salón de actos de Caja España en Fuente Do-rada.

■ CURSOS

► **Física y Dibujo Técnico.** Abierto el plazo de inscripción para los cursos de orientación e iniciación a los estudios de Física y Dibujo Técnico en las Enseñanzas Técnicas que organiza el Vicerrectorado de Extensión Universitaria de la Universidad de Valladolid, dirigido a quienes inicien sus estudios el próximo curso académico. Se impartirá del 2 al 22 de septiembre, de lunes a viernes en la E.U. Politécnica. Precio por curso: 70 euros. La matrícula permanecerá abierta hasta el 1 de septiembre o hasta que se cubran las 60 plazas disponibles. Inscripciones: centro Buendía (Juan Mambrilla, 14).

► **Criminalística.** Se ha abierto el plazo de inscripción para un curso de criminalística medicina legal y ciencias forenses que dará comienzo en noviembre de 2004. Las plazas será limitadas y para mayor información, los interesados deberán dirigirse a la Fundación General de la Universidad de Valladolid. Plaza de Santa Cruz, 5. Teléfono: 983184625 o en el E-Mail: información@gunge.uva.es.

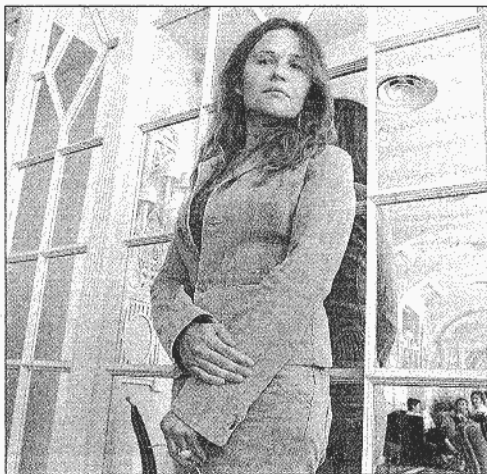
► **Economía, Administración y Dirección de Empresas.** Abierto el plazo de matrícula para el XI curso de preparación para los estudios de Economía y de Administración y Dirección de Empresas que organiza el Vicerrectorado de Extensión Universitaria. Se celebrará en la Facultad de Económicas y Empresariales del 13 al 23 de septiembre de 10,00 a 13,40 horas. Precio: 54 euros. Plazo de inscripción: hasta el 10 de septiembre o hasta que se cubran las 35 plazas disponibles. Información e inscripciones: centro Buendía (calle Juan Mambrilla, 14) de lunes a viernes de 9,00 a 14,00. Tfno: 983 187805 o 7806. buendia@uva.es.

■ CONFERENCIAS

► **Música instrumental en España.** Domingo, día 1, a las 12,00 horas, en el Museo Nacional de Escultura (palacio de Villena), Rosario Alonso Silló, catedrática de música en el IES Nuñez de Arce pronunciará la conferencia: «La música instrumental española en el Barroco».

■ EXPOSICIONES

► **Joan Fontcuberta.** La obra fotográfica de este autor se expone en la sala de San Benito bajo el título de «Fauna», y la colaboración literaria de Pere Formiguera. Se puede visitar hasta el 29 de agosto.
 ► **Juan Rojo.** En la galería del Hotel Ribera de Duero en Peñafiel (Avenida Escalona, 17), el artista Juan Rojo expone sus últimas obras durante todo el mes de julio. El horario es de 9.00 a 23.00 horas, todos los días.



«**Monólogos cotidianos.**» Hoy, día 31, a las 22.00 horas, en el Patio de San Benito, Antonia San Juan presenta «Monólogos cotidianos», de Pau de Lucas, junto a Luis Miguel Seguí, toda una muestra de sentido del humor y desenfadado. Las entradas pueden adquirirse en la taquilla de san Benito a partir de las 17,0 horas.

► **Antoni Tàpies.** Más de 60 obras, pinturas, objetos y esculturas, desde los años 40 hasta la actualidad, están expuestas en el Museo Patio Herreriano, hasta el 19 de septiembre.

■ JORNADAS

► **Paisaje.** La Cátedra de Paisaje Cultural de la Universidad de Valladolid y el Vicerrectorado de Extensión Universitaria organizan las X jornadas sobre el paisaje «La construcción del paisaje moderno» que se celebrarán en Segovia del 20 al 23 de septiembre. La asistencia y participación en conferencias, talleres y mesas redondas darán derecho a créditos de libre configuración. Precio de matrícula ordinaria: 60 euros (45 para estudiantes y desempleados) y la matrícula por taller: 45 euros. El plazo finaliza el 10 de septiembre. Inscripciones: Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación. Campus de Segovia (calle Trinidad). Teléfono: 921 466348. Correo electrónico: paisaje@soc.uva.es; www.mma.es/ce-neam.

■ MUSICA

► «**La música y el vino.**» Viernes, 6 de agosto, a las 22,00 horas, en el museo provincial del vino de Peñafiel, Jazz: «Pixie & Dixie Band» y degustación comentada de dos vinos tintos. Entrada: 6 euros.

► **Veladas musicales.** La Diputación organiza, por tercer año, la programación Cultural estival «Veladas musicales en los Castillos», que, con entrada gratuita hasta completar el aforo se desarrollarán hasta el 25 de agosto.

agosto. Hoy, día 31, («Al-Maqam»: Música andalusí con danza del vientre) y mañana, 1 de agosto, («Medio Caballo»: aires brasileños) en el castillo de Torrelobatón.

► **Estival Santa Cruz 2004.** Todos los miércoles, hasta el 18 de agosto, en el claustro del Palacio Santa Cruz: Estival 2004 con las actuaciones de José Mercé, Novitango 4&Enrique Tellería, la Joven Orquesta de la UVA y La Comedia del Gato. Las entradas pueden adquirirse en el Vicerrectorado de Extensión Universitaria (2ª planta del Palacio de Santa Cruz) de 10 a 14 horas, de lunes a viernes. Precio de entrada: 8 euros. Abono Estival: 24 euros.

■ NIÑOS

► **Taller de lectura.** Hoy, día 31, a las 12,00 horas, taller de animación a la lectura en la librería Margen (calle Enrique, IV, 2): «El baúl de Margen». Dirigido a niños de 4 a 10 años. Entrada libre. Hoy: La letra I.
 ► **Parque Juan de Austria.** El Parque de Aventuras Juan de Austria permanecerá abierto todas las tardes de 17,00 a 19,30 (entradas en intervalos de 30 minutos). Fines de semana: 11,00, 11,30 y 12,00. El precio de la entrada es de 2 euros y las edades de 4 a 12 años.

■ TALLERES

► **Jóvenes.** Durante el mes de agosto, Cruz Roja Juventud organiza una serie de talleres formativos (globoflexia, educación en derechos humanos, expresión musical y cuenta cuentos) para jóvenes a partir de 16 años. Los talleres se desarrollarán los sábados de 18,00 a 20,00 horas y las inscripciones se realizarán por teléfono (983 219408) o en Cruz Roja Juventud (c/ Cadena, 18) en horario de lunes a viernes de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 20,00 horas. El precio por taller es de 2 euros.

■ TURISMO

► **Castillo de Tiedra.** Hasta el 30 de septiembre puede visitarse el castillo de la localidad vallisoletana de Tiedra. Días de visita: de martes a sábado, a las 13.00 horas y a las 18.45. Domingos y festivos: 12.00 y 13.00 horas. La visita se puede concertar en el teléfono 983 791405.

■ VIAJES

► **Jacobeo 2004.** La Hermandad de Donantes de Sangre organiza del 2 al 5 de septiembre el Jacobeo 2004, para donantes y simpatizantes, al precio de 150 euros. Inscripciones en la calle Fray Luis de León, 9 y en el teléfono 983 302455.

MUSEOS

► **Museo de la Academia de Caballería.** Paseo de Zorrilla, 2. Lunes a viernes: de 9.00 a 13.00 horas; cita previa. Tel: 983 350200
 ► **Museo Patio Herreriano.** C/ Jorge Guillén, 6. Tfno: 983 362908. Horario: martes a domingos de 10,00 a 14,00 horas y de 17,00 a 21,00

► **Museo del Vino en Peñafiel.** Castillo de Peñafiel. Tfno: 983 881 199. Horario: de martes a domingos de 11,30 a 14,30 y de 16,30 a 20,30.

► **Museo Casa de Cervantes.** C/ Rastro, s/n. Martes a sábado: de 9.30 a 14.30 horas. Domingos: de 10.00 a 14.00 horas. Lunes, cerrado.

► **Museo Casa de Colón.** C/ Colón, s/n. Martes a sábado: de 10.00 a 14.00 horas y de 17.00 a 19.00 horas.

► **Museo de Ciencias Naturales.** Plaza de España, 7.

► **Museo Diocesano y Catedralicio.** C/ Arribas, 1. Martes a viernes: de 10.00 a 13.30 horas y de 16.30 a 19.00 horas; sábados, domingos y festivos: de 10.00 a 14.00 horas. Tel: 983 304362

► **Museo Nacional de Escultura.** Palacio de Villena y Capilla del Colegio de San Gregorio. Martes a sábado: de 10 a 14 horas y de 16 a 21 horas; domingos y festivos: de 10 a 14 horas. Lunes cerrado.

► **Museo de San Joaquín y Santa Ana.** Santa Ana, 4. Lunes a viernes: de 10.00 a 13.30 horas y de 17.00 a 20.00 horas. Sábados y festivos: de 10.00 a 14.30 horas.

► **Museo Oriental.** Filipinos, 7. Lunes a sábado: de 16.00 a 19.00 horas. Domingos y festivos: de 10.00 a 14.00 horas. Tfno: 983 306800.

► **Museo de Semana Santa en Rioseco.** Templo de Santa Cruz. Tfno: 983 725026.

► **Museo de Valladolid.** Plaza de Fabio Nelli, s/n. Tel: 983 351389

► **Museo Casa de Zorrilla.** Fray Luis de Granada, 2.

TELEFONOS DE INTERES

EMERGENCIAS

112

TAXI
 Radio Taxi 983 291411
 Agrupación Taxista 983 207555

VARIOS
 Información municipal 010
 Atención al consumidor 983 30 34 66

AYUDA
 Informac. Ayudas a la Vivienda 902 22 88 88
 Fundación Triángulo
 Igualdad Gays y Lesbianas 983 39 54 94
 Atención al consumidor 983 30 34 66
 Teléfono Dorado (Tercera Edad) 900 22 22 23
 Inform. Toxicológica 91 562 04 20
 Inform. sobre el Sida 983 33 93 35
 Fundación contra la Drogadicción 900 16 15 15
 Tfno de la Esperanza 983 30 70 77
 Alcohólicos Anónimos 629 93 91 43
 Tfno Alzheimer 902 12 36 54
 Ayuda en Carretera 91 742 12 13
 Tele-Ruta 900 12 35 05

Tremiño

Listas de boda

Santiago, 31
 Plaza Santa Ana 1